籌 **勃辛** 夷 務 始 末

諭軍機大臣等 或京為根本重地武備不可科处昨 安置大碱至於對敢之際小磁易於得手達槍馬槍本不可少 有緩急随管調撥可期得力其海口破位擇地妥為存的 禧思妥議善後章程並令以臨陣推堅以數百斤小顾為宜遇 亦 損壞該己遵照辦理因思歐之為用各有攸宜防堵口監 發其臨陣所用之硫。 海口及登岸要監何處應埋伏破位若干何處應雨道抄襲對 必於火磯相間而發之互相為用方可出奇制騰該處要緊 籌辦夷務始末 卷之六十二 道光二十二年壬寅十月已96 自以輕便為宜車載人搖随時聽用惟大 Ð 降首的令 自應 勿令

諭軍機大臣等怕良奏夷目在厦門投遊文書請釋臺灣俘囚 揭 若干者該將軍妥議具奏 責成何項官兵演習備用其守城及臨陣入隊完需大小破位 之處即於歐京陸續選匠監製務期得力一律精純造成後應 怡良等却的臺灣鎮道將前獲夷人委員迅連解赴省城由該 小碳位共需若干方數調撥至省城為根本重地亦應有守城 督等派員送至鼓浪嶼交該夷官收領並取回照備愈至 磯或銅或 鐵總宜 寬為豫備庶臨時均可得加係有須添造 現在哄夷業己就撫所有臺灣被獲夷人自可施恩放選者 庚辰。 所獲

爺怕良奏接到哄夷文書請釋臺灣伴囚一指據奏該夷文稱差 洪阿並傳諭姚瑩知己 擎獲夷人除未經就 撫以前業經正法外餘著達洪阿等远即 見是以將原文送至廈門等語現在喚夷業已就撫所有臺灣 委員解至福建省城交怡良等轉交該夷目收領將此諭 俾該夷目畏威懷德不至有所籍四是為至要 夷人有前經正法者或著晚諭該夷目係未經議和以前之事 前赴臺灣索取前獲夷係因總兵達洪阿不收文書不今進 丙戌 ¥1

守是命奕經為楊威将軍文蔚特依順為參贊大臣前赴浙江 港事問年餘一味因循東手無策以致該夷寬入閩浙江蘇肆 省城又不能奮我兵威勘除珍滅及至夷船退出省城占據香 朕委任之重上年哄夷滋擾勇省特命奕山為靖逆将軍投以 内閣國家命将出師征討有罪原以保疆土而申提代該将軍 省垣籌畫數月集兵募勇以期一鼓成功覺其所呈分路埋 **微調各路精兵俾得克復三城用楊我武乃卖經等蘇家蘇州** 行滋擾是其坐失事機敢各甚重嗣因定海鎮海軍溶相繼失 重兵前往攻勢乃变山抵男未即入城進廻觀望迫夷兵圍困 參贊等直如何激勵将士申明紀律謀勇兼施利期奏續以副 佐

議處 胤但以退守為計一籌真展殊屬無能又安用此将軍余發為 圖收復老師康飾誤國殃民文新擁兵駐繁紹與坐視夷氣 做特依順齊慎到專後未與夷人接仗惟特依順在浙於下浦 胍 傷我兵弁遂得直犯長江毫無梗塞是英經祇知林守一隅不 水陸並進各圖說其運籌非不周而無如謀事不密先期洩漏 失守不能設法救援齊慎帶兵前赴江蘇不能保守鎮江事後 又未能用兵收復亦有應得之各特依順齊慎均著交部嚴 以致該夷處處豫為准備我兵到彼不能得手因之乍浦失陷 实上典經文虧前已有首動令回京均著交部治罪以示懲 Ξ AU Ħ

諭古的查買沒定海鎮海各員弁失守情形定擬完與當即一面 雲雅會同壽春鎮總兵王鍋幣處州鎮總兵鄭園鴻督率 探情節大思相同等等詳細覆裹緣喚夷於上年八月十 旋 派員密查一面的浙江提督段永福遵照確切查明去後 楊威将軍夹經尽贊大臣特依順文對奏竊等等夢奉 閱入定港先經官兵開放大職轟斷夷船頭從一枝該夷 二日歌入夾船二十九隻重犯定海其時定海鎮總兵易 溥及一帶土城暨城樓軍樂各局等處防衛十二日大船 各鎮管官兵分派晚峯衛行山門半塘西道頭東少東港 旅該提督陸續分向各營查覆異與委員密往各城 查

營遊擊胡得耀處州鎮標守備金大勇等亦被哄夷槍破 打傷各絕倒地經升兵會勇敢護得生金大勇手脫竟被 个个 標左營遊擊托雲保守備字躍淵等相繼陣亡定海鎮 葛雲飛壽春鎮總兵王錫朋處州鎮總兵鄭國鴻處州鎮 無 自十二日起至十七日止擊追夷船数次傷斃夷匪干飲 十 土 城既屬無力而大礙均被湮泥陷落數尺而夷人又由 領大幫船隻緊對營盤攻打並不上岸我兵會力抵禦 山門背面潜伏蜂推山頂四面攻撲以致定海鎮總 如連日風雨官兵連戰六晝夜之久既已力與該夷於 七日水陸併 力四面圓攻徑由晚本旗蜂推查岸該處 咽 兵 L

飲差大臣裕謙據實具奏在常查鎮海於八月二十六日夷船 金華右營守備張光宗署黃嚴鎮標左營守備吳邦海等 管遊擊林亮光升補象山協都司之安吉營守備何一聽 擊抗迄今未愈維時官兵尚迎頭倉勇拒戰而夷胜愈擊 率領将弁兵丁亦開於大磯互相擊攻夷眾紛紛以杉板船 總兵謝朝恩會同浙江護金華協副将重得黃嚴鎮標中 愈不竟用皮棒爬越城池施故撞槍火箭火確等項官兵 三處同時開磯其防守金難山新礙臺處有江南狼山鎮 十六隻歌進遊山洋面分撲金雞招暫豎鎮海縣北城外 不能抵禦遂致失守實無先潰官長當經前

百量多有跌撲山下兵力不支金難山送致失守其招實 腹背受敵以致江南狼山鎮總兵謝朝思護金華協副將 該處三面臨海前有夷船開放大碗後路又被截圍我兵 先從青嶼小港大港等處三路蜂推登岸直撲沙鄉衛我 亮光守備張光宗吳邦海等以及各弁兵的被槍破打 多名都司何一鵬受傷被捡該夷多方凌虐並割去股 重科金華協左營守備字雲龍等立時陣亡又傷斃升兵 兵抵敵不住又有夷眾抢上山崩從後圍擺截住攻打 山一常則有前提督余少宴督同衢州鎮總兵李廷楊謹 一片該都司不屈於十二月開始乘間逃回其時遊擊林 五. 肉 緣 傷

常馳至即揮兵拖投奈對港之金難山已被夷人占踞緊對 飛中延燒併轟傷護處州鎮張從龍面目 兩手均皆焦爛 烈直擊山上東能飛越山嶺以致東岳宫及釣金塘沿江 防守當典夷攻犯招賽山時我官兵亦開職舞擊夷敬益 由山後擁上時提標署前營遊擊德昆督兵鏖戰見夷眾 遊擊豐升阿亦被轟傷夷人見山上火起即有數百乘勢 處州鎮張從龍棟發遊擊畫升阿等。率須將弁兵丁。在彼 招 上山随至後山奮力抵禦通提督余步雲亦由東岳宫 寶山攻打該夷大船又駛至欄江椿外時提標署中替 帶飛破如雨山上城垛管盤均被擊城藥局亦被夷砍

欽差大臣裕謀督同鎮海營參將周維藩紹與協都司即景楊第 管守備羅建業等該夷又將鉤金塘東岳宫沿江海口各 處官兵橫截遂四面團繞轉擊升兵紛紛傷斃招賢山亦 被夷占踞維時鎮海縣城則係前 壞併擊傷衛州鎮總兵李廷楊温標中營干總升補 立時陣亡南北欄江埠平路亭等處破臺營盤亦均被擊 金雞山之夷人施放火箭直射招寶山上下又山外 夹匪多被轟斃落水乃該夷且拒且追槍歐連環不絕 夷磯絡繹不絕煙張漲天温州鎮標平陽右營都司張樓 參將周三友協同右營遊擊吳金標督放銅碳同時發火 六 昌石 ** 而 넊

飲差人臣裕謀見事勢危急投入泮池被弁兵等捞救護退軍郡 路後 夷眾蜂推若鄉槍礙如兩不能抵禦遂亦退出提督余步 破夷碳火箭飛騰如雨處處延燒分防東門心署宵海右 雲在招寶山揮兵力戰時見城中火候派又即行勢致及 力 亦多傷點前 營把總周萬治紹協右營把總馬錦龍等即時陣也兵丁 此用碳轟擊互有傷點惟哄夷由金雞 分門防守當該夷攻撲北城時都司即景揚昏兵接位彼 竭 即由山頂向城中藏火交加全城鼎沸東門又被攻 狗難參将周維藩都司即景揚等因城無主帥更見 少招寶山夾攻占

PY 再查哄夷於二十六日改陷鎮海後即於二十九日大幫 至西城見兵民紛紛退出趙往宵即恐郡城間風震動送 英眾登岸雖經兵勇攻擊暫退奈因夷破環攻 破禪火箭 湖 夷船駛入宵港分泊城外放破攻城即有杉板夷船從北 即退保審改此鎮海失守显無首先清散之實在情形 危急之際忍東北門已被大破轟開夷眾蜂推入城防守 調防定鎮等處無可回擊城內好匪復又乘勢相助正在 射入城中兵丁分防各凡實屬單弱人兼存營大概先俱 貼岸經前提督余步雲督同宵波城守管都司字宗句 州協中軍都司多齡等季同官兵擊退而東北首又有 x

哄夷又爬城而上各守城官兵形格勢窮·均由西南二門· 既推入東北門即分撲各門槍破火箭飛随如雨而城外 琥首先退走外委姚元熙兵丁潘萬清莊瀛洲周振來李 官長力不能支當有防守東北門之提標左管把總張朝 投應奈城無主帥又無弁兵夷人四路逼近送亦退守急 分路退出提督余步雲見勢己危急即令中營守備魏長 秦搶護庫銀由南門退保上處都司李宗白雖竭力往來 文標陳祖豊等即跟蹤退散其餘兵丁亦隨後而退夷眾 役實係孤態海外轉戰六晝夜之久更兼風雨交加兵力 此解波失守查明潰散之實在情形也等等伏查定海

舌加 恩克議鎮海則實因金雞招寶兩山為逆所既先失形勢以致夷 聖爺恐各将 備張光宗署黃嚴鎮標左管守備羅建業均各臨陣受傷 光操發遊擊豐升阿象山協都可何一鹏金華協石營守 地畏師究有難逃之責者不從嚴分别懲辦該如 空虚無助以致相繼失守尚非将士不肯用命之故惟失 歷四面環攻兵力莫當當即則實因城垣追闊兵軍歌之 兵張從龍衛州鎮總兵字廷楊黃嚴鎮標中管遊擊林亮 遇所致其退敗各員弁兵丁自應請 士紛紛效尤無以振士氣而肅軍威除護處州鎮總

古華職仍發往新疆充當苦差兵丁潘萬清莊瀛洲周振來李文 係首先漬散之員應即在軍前正治以肅成行現據該管 標陳租豐等五名随同潰散即應嚴稅現據該營熏報並 非 責之後該把總即愧慎病故應母庸議其外委姓元照雖 朝號於與夷轟開東北門時並不奮力迎敵率敢首先退 都司周三友禀報彼時經提督余步雲將該把總摘頂棍 走致外委姚元昭兵丁潘萬清莊瀛洲周振東拿文標陳 祖豊等相率退散送使夷匪深入難支是該升張朝張貴 應免置議外惟查防守 窗波東北門之提標左營把總張 首先潰散而随同退走罪實難寬應請

首将宵波城守管都司李宗白與專防鎮海營參将周維藩交部 為相應請 嚴密查擊務獲到日即行正法以昭炯戒宵波城守營都 司字宗白因與夷四面逼近獨力難支不得已退守慈谿 於本年三月收復軍波時該都司進城彈壓安撫者有微 與法敵潰散者有間且於退守慈谿後尚能設法提與 未歸隊更屬目無法紀應移咨浙江巡撫提督通的各屬 施為提標中營守備魏長泰係奉令搶護銀箱出城紹 專責與失紛紛入城時該都司私有随身兵丁六名無從 分別議處湖州協都司多齡係奉委宵郡巡查並無帶兵 協 尨

皇上天恩再查宵紹台道鹿澤長宿沒府知府都廷彩鄞縣知縣 等均各在招寶山當力迎戰尚非臨陣法敢可否免議之 事定再行分别追辦在繁野等伏思宵紹台道鹿澤長等 具奏併因軍務繁劇差委之人聲請將該員等暫留驅氣 三城失守時內各殉難被救未致傷生業由浙江撫臣查明 王鼎勢鎮海縣知縣禁望署定海縣石浦同知舒恭受當 處出自 署前營遊擊德昆署中營於料周三各在營遊擊吳金標 無所聲提東之夷碌猛烈弁兵多被傷斃實難抵禦提標 都司邵景楊係派防鎮海北城與夷由東城攻進時北城

諭 欽差大臣裕謙防守鎮海當城破兵退之後該員情急陸城傷腿 古允准開復惟查實紹台道應澤長随同前 員上城力守六晝夜接濟兵糧並 恭受前署定海任内深得民心官兵與與夷接仗之時該 復會同武舟首先進城彈壓安撫不辭勞碎石浦同知舒 宜並襄解糧臺事務均能實心任事收復買波時該道又 查知該道素於曹江以東情形熟悉即派令辦理防堵事 鎮海令葉藝於三月間燒燬夷船己蒙 五員均有守城之責自未便因其殉難被找即免置議除 未死復投入水中殉難又經兵勇捞枝得生等等抵浙後 無 胎 誤。 嗣因城陷情急

古聽候查辨之前任寓波府 飲差大臣者英·将該二員 趣 波失陷之後努等查明實係殉難遇殺得生後委辦事件 尚 年 服毒殉難經勇等撞赴公少解殺得蘇等將該員調 獲漢 奸多名旋經 大管派令暴勇辨船兼心彈壓地方該員前在曹江並擎 員均有地方職守未能以功掩罪 無胎誤並查擊縣知縣王鼎動在曹江招募勇出辨 往來杭紹爾鎮等處備極辛苦亦尚著 八月以來寓紹台道鹿澤長名浦同 調 赴 知府衛廷彩鄞縣知縣 江寶隨同 辨理 至告病開缺奉 知 議撫事宜計 舒恭受奉差介 有微影性是 王鼎惠於宵 白 上 該 赴

					恩				古	
					响				将	
			i		其				省	
	督	陳	サ	總	恩邺其江南	江	Ξ	縣	絽	糧
ļ	的	開	咨	督	南	撫	三城	知	台	臺
	魯	響	部	查	調	臣	共	縣	(F)	事
	_	筝	解	明		查	陣	王	鹿	100
	督的属一惟查學到日另行奏咨從嚴懲	開實等一百二十七名等事即	理。	督查明敦辦在紫至各管陣亡兵丁應咨	往陣亡受傷各武職亦	查明奏請咨部	共陣亡将弁二十二員受傷将弁三十	王鼎勲交部分別	首將留紹台道鹿澤春石浦	臺事務甚為提當出力
	查	百	A	344	4	奏	将	勲	喜	為
	李。	-	查	在	受	請	弁	交	To	飕
ļ	5 1	+	提	紫	傷	咨	-	部		含
	ម	セ	標	至	各	部	+	分	同	出
	3	石。	五	各	武			别	矢口	1
	行	擎	答	營	職	:	Į,	議	一舒!	相
	奏	等	有	陣	亦		受	處。	恭	應請
	咨	4p	題	七	挨		傷	rl	要	請
	從	開	同	兵	<i>भे</i> र्भ		将	示	窜	
-+-	凝	單。	潰	丁。	撫		弁	懲	波	·
ナ	怹	開單移之	散	應	撫咨稱	i	ت	議處以示懲假並查	舒恭學實政府	
	鸡		尚	咨	稱		+	並	知	ļ
	其	咨浙	未	浙	奏			查	用	
	随	江	解理再查提標五營有題同清散尚未投	撫	奏明		夏。	浙	邹	
	其随同	巡撫提	阅	查	山		一遍山田	江武職	府卸廷彩卸	
	潰	梅	回兵丁	明造	兩		由	武	#3	
	清散	提	T	造	江	_	浙	職。	卸	
				·						

聖諭不能盡數林夷者概行斥退亦恐一時招募不奪即使應募 較下浙江撫臣提臣的随時認真察看實力操練将不能得力之弁 提臣c按名責華不准入伍底将士 陸 有人而於戰陣操防多未語練遊使入伍於防堵亦難得 兵三千餘名人數眾多誠如 感奮以成 力等輕轉思維惟有仰題 实經又奏承准軍機大臣宇寄九月初八 兵陸續概行裁革具精壮者認真訓練激勸俾将士皆 續 收回之李雲等五十名應亦由督等開單咨行折 勁旅 知 所做惕其餘 日奉 收 回 散 省 知

上爺現在逆夷已經就撫船隻盡行出江自毋庸多設防兵虚康 祭項所有徵調各省官兵 若該将軍等的量地方遠近陸續分 起 旅回歸伍其招募鄉勇亦著次第遣散等因飲此努遵即恭 憨 據参替大臣齊慎咨将官兵行走水陸程途開單知照該 鋖 錫常州等處官長二千五百餘員名分作九起原定十六 F 大臣所帶現駐丹陽等處官兵三千四百餘員名分作十 起自九月十六日為始間日陸續撤退等統帶現駐無 為始間日撤退嗣因各兵多須換坐江船一 恐前远操構復改於十九見陸續節令按起改行現計 知照各該參替大臣江浙督撫一體飲遵安辦去後旋 一時船隻不

餘 程 員鄭鼎臣等管帶船勇業於九月初十日經文尉礼飭妥 兵二百八十餘員名已經督礼調先行來蘇以便歸隊起 為彈壓一概裁撒至現駐浙省官兵除四川軍督各標官 摐 九月二十二日為始按起撤退其江浙本管防兵現據 行走其餘湖 共 雨處官兵均已凱撒過半的於十月中旬以前即可全數 竣其等常赴江蘇河北勇壮五百八十餘名又勇目 約二千四百餘名亦由該参贊大臣等陸續分散其委 名均已派員押送過江概行遣散也繁杭紹雨處勇此 又河南官兵八十餘員名經文蔚咨會由該大臣随帶 北等省官兵四年六百餘員名分作九起於 ナ

管官兵一俟外省客兵撤竣即概行裁撤的令陸續歸伍 派防本管兵并已經該撫體察各處情形均可毋庸留防 調各路防兵早經分別撤退即蘇松等處沿江沿海州縣 赴 籽 者英咨稱調防外省及本省各營官兵全數撤退等復查 俱已據報全數回營並無暫留差遣兵并並據兩江總督 以免糜貴等因又據江蘇巡撫程商采節次咨會蘇省外 江浙兩省本營派防官兵既據各該督撫奏咨的量情形 彼協防所有前調駐防省城及派防軍海嘉興等處各 撫 提標官兵遭回定鎮一帶駐守其定海鎮標兵丁亦令 臣 劉韶珂咨稱業與參赞大臣特依順文節會成擬

上 硃 批 覺所奏朕惟有自愧自恨念憑而己 一說從前所獲卖仍自應全數釋選其所獲被骨漢好應如何分 名 州 辨理等因飲此兹據浙江按察使蔣文慶稟稱擬将漢奸分 遊籍嚴加管奉及設法接防之處亦著該将軍斟酌安城慎 親 别 無須留防自應全數的令回營歸伍以節 暂有不法情事立于嚴辦原保之鄰右 实經又奏再督承准軍機大臣字毫九月初九日奉 族甘結造具名州統送重数照軍流徒犯在配章程朔 逸回原籍賣令地方官嚴加管東取具該管地保鄰右 由該地方官查點設有臨點不到者即跟追下落查明 親族人第一體 勞費

諭内閣实經等奏查明浙江餘妙接仗潰散情形及宵波鎮海定 諭軍機大臣等。據弈經奏撤兵歸伍並查辦漢好分別逸籍保釋 海失守漬散員升兵丁分別定擬各一提著該部将各員升兵 丁等應得罪名處分重報定擬具奏 久生雕 照議安辦併轉的各地方官務須随時認真措查勿得日 鄉等詳查該泉司所議章程尚屬妥協礼虧該泉司即行 <u>J</u> 罪或原籍止無親族都右保領之人亦責成地方官切實 該查該漢好平日果無為匪犯案及實在惡疏即由該管 保保領具本有犯常或惡點顯著者即歸原案據實完 十四

所常官兵。據奏已分起撤退所有浙江調防各營官兵著劉韻 程按期重點母任脱逃不得日久生懈視為其文至实經齊慎 티 加管東取具鄰保人等甘結造册查製並照軍流徒犯在配章 該務亦應年固監禁以杜後患如查明實係看從並無逆疏平 惟此等莠民若不詳查情節濫行保釋又未免失之過総著剷 到會同今廷鈺分别裁撒其定海鎮海二處應調何處官兵駐 叛逆無異天理難容必應按律您親其中情罪較輕者即不如 各等語漢好被會從送人數眾多朕越恩法外不忽概予耕該 亦無為匪犯案各情方准保釋分别遊同原籍交地方官嚴 珂等細加查戴其有助逆抗拒官長及為暫導內應都即與

諭軍機大臣等前有首将英山。英經文蔚是部治罪本日因浙江 諭内閣浙江省軍高現在尚未追報要經文葡著仍折回浙江會 紫防守亦著的量分機以資彈壓所有收回散兵三千餘名著 同 部聚鎮其实經等所帶人員內有經手錢糧者者的留浙江鄉 理報銷事作此外各員即著分別的令回任回京回籍無庸仍 壮者仍著起真訓練伴成勁旅 劉韻珂字廷馬隨時察看将不能得力之升每陸續裁革其精 띪 特依順将經手各款要黃造州報明浙江軍需總局豪齊報 浙 己母 江口 <u>5.</u>

古督同道衙知府然一本尚知全上年及眾委易復提夷俘與林 便恭徽 前途傳首令夹山即将靖逆将軍印信交出並由該督派員遇 同 軍需有实經是尉提用之執令其帶同經手各屬仍回浙江食 古回京計此時已行抵江西安徽江蘇境内著者英派員迎至 古令实經等交出暫存該督署中派員過便恭繳夹山早經奉 特 臣 提督街童灣鎮總兵追洪阿安察使街童灣道姚瑩奏獲 依順辦理報銷所有楊威料軍尽赞大臣即信著者英傳 等逐層隔别完結據供該國王城地名關鄰在大地極西 遵

日埃倫二日弼多州三日急時煙土四日那古士哥沙五 虽二十六處皆其埠頭多他國地據為貿易聚集之所 制 風一百二三十日夜亦可至不順風有運至半年以上者 夜即至廣東復三畫夜而至浙江凡一百五十餘日極順 行二十五晝夜至新地波其地東北即安南更東行七直 晝夜至急上碌轉東北行五十晝夜至望邁再自望邁東 行半日許即海登舟南行十五畫夜至獨多喇更南五十 山名哀鄰近蘭鄰之西海中一地名埃倫自王城東南陸 北隅海中具國本甚大王城東西南北周六十里後枕大 都外自西北西南東轉東北西至廣東海中所看 ナ<u>ベ</u>

息燒同望結係二處皆質蘭埠頭因智蘭亦有紅毛之 波二十四日路士偷二十五日班地文二十六日僕士多 磨面二十一日檳榔城二十二日罵的格二十三日 士哪十八日禄打喇沙十九日孟呀喇即孟加弘二十日 整即以上諸島皆啖咕刚埠頭設官主心海中相去或一 為質蘭利國埠頭非其所屬亦有不能詳者前供喷內即 曰 也十日急上碌十一回罵利加時架十二日馬哩詢十三 闰 二千里不等選相聯絡諸島左右復有別島或自為國或 問擎明六日的除去七日散打吃八日金山九日士 息除魔十四里萬打刺十五日煙十 六日望邁十七 新地 稱 嬌 日

嘣 图。筝 黃柳大西洋俱在廣東通市頗恭順咻嘣哂船少近年未 通稱即華言無來由也海中諸國最强人而為喚時別所 同 至此其海路之情形也其陸路自蘭都仍並無土地東北 畏者一口咪咧喝華人稱為花旗在的除士之西二日 國顧麥一名黃都國什卑厘國捷地厘國皆在其東北土 堪相接北即北海水厚二三文極寒人不敢往又有質蘭 東南隔海之國甚多顛林所知者曰士林國羅委國叨倫 晒皆地土大於唤咕明而船破如少亦好貿易與質蘭 一貿易改並雇用其黑夷非英屬也中勝油者黑夷之 打倫國米莉禮風佛蘭西國又稱 ۲ **弘蘭西國大西洋** 怫

凼o PL 偷信其在浙江之統師人名沙連彌喉鼎喧其官為此利 東 ?未必聽唤咕刚越其國而與俄羅斯貿易此唤咕刚 咭 哪 不 記風皆在其東南國亦相接問以俄羅斯及回部皆茫然 卸 隔 机 布 隔 喇 **共**10 頔 **欺沒每倚咻順晒為援則與唉咕** 俄羅斯地而字有别音也質蘭黃柳二國最近哄時 惟隔質蘭黃都之東有羅沙國又東南有北四思國 沙爾國布路沙剛記利時國埃地利風人召宋國的 海諸國之情形也其王既為女主議國之大臣日 海相距一千二百里諸國皆不相統屬質蘭順為映 四利衣蕉 七刀 兵船聽其調派其次主兵官為替你 咧固外好而陰 馬 Ŀ とく

港者又為馬厘士列即馬禮選其人名費臣武官為善用 預沙人名時幾又稱士切乃主船政之官其在廣東之香 诞 其人名沙有哥哈即吧噶又主船政官為押米宴其人 呷嗶奶亦主船政又稱急敢亦授自國王或有自以官投 哈沙其人名禮也時皆授自國王而聽命於喉噪喧又有 得俸銀一萬圓以下分等追減其在慶門都官為善用勒 五副二桅中船黑夷頭目三人一正二副小船黑夷頭目 少而報命於王者凡三桅大船黑夷以六頭目管之一正 名 二人一正一副正頭目夷言沙冷副頭目夷言燉低此次 沙外原巴加即思吸較力巴敦時喉噪喧係一等官年

形逆夷雖高何能久克惧喻喧姑冀為義律故智思得所 伏思逆夷兵船半即商船人眾數萬月費工資數十萬金 貿易之舟配以夷官改作兵船其兵皆黑夷雇自各息共 命令既開闢其貨不行所在私售無多價亦大減主各異 夷商俸銀更眾口糧軍裝火樂月貴亦数萬船本貨本又 約四五萬人每月工資番銀二三國至十國不第至同來 被o 數百萬計犯順已通二年賣亦不下二千萬夷以貨財為 兵船見顛林被獲是石选回浙江神往廣東無從追問臣 大小夷船百餘隻實在兵船連火輪船七八十隻內多即 既不可得且人船丧失所耗益多其情勢必此機而求食

古將紅夷頭目顛林及夥長一律比二吧底時三秤因諫児副頭 賊躬必有變計臣等防守不可不益加嚴其餘各係皆如 E 使律此等觀所繪圖點首察其情形言似可信謹遵 音編譯出之間有誤者願林似亦覺之而每指正其誤更 通夷語黃舟能漢字乃使鄭阿二傳顛林之言以廣東土 所未至又回部絕追故不得其詳漢好五人中鄭阿二最 林能作畫乃令圖其國所屬及各國形勢惟東北旱路伊 前供地名人名循譯殊難漢人或通其語而不通其文顛 乃更楊言與師大舉獨恐其眾將雖未必復能久持也然 怒文白夷頭目伊些點黑夷頭 E 丑 满a 十九 缟 譯供詞之漢

	; 			,						
				ı						
	准	夷。	ス	金	咧	屬。	咪	海	極	暎
	嚛	钉	大	憤	5FT	惟	喇	折	西	咕
	咭	大	於	120	换	大	熞	南	北	对
	惟唤咕刚船多年常六七十般諸國無公司獨	大西洋外有暎咕	又大於哄咕刚也然佛曠晒人不善經	質		惟大吕宋稍	熞在其西南	典	陽	哄咕刚園又稱英機黎或作曆與黎氏通稱
	和	洋	咭	賀蘭亦常為哄咕 刚侵沒倚佛順	不能争近七十年吸店刚	宋	其	質	隅四面皆海其國都 名關鄰北枕	又
	30	外	喇	亦	争。	稍	西	蒯	面	稱
1	年	有	එ	常	近	到近中國之屬 是名小 日宋者。	南	沸	旨	英
ļ	常	碘	状	X 3	セ	近	海中。	嘣	英。	機
	六	店	咿	唤	+	中	中。	regio	其	彩。
	7	明咏明聲質蘭黃	順	嗒	华。	囤	相距約萬餘	大	圈	或
	+	咪	哂	啊	暎		距	E3	都	作
	根白	刚	人	侵	咭	屬	約	来	4	膺
]	諸	雪	不	汶 _C	剛	虽	180	和	瀾	啦
		質	善	倚	謂其地	名	徐	if o	籴	黎
-	無	刷	經	咿	共	4	里國皆强大不	相	باله	130
-+	4	页	商口	THE STATE OF	地。	4	画	去	枕	通
}	ন্ত	柳		哂	1	米	F F	背	人	
ļ	衝	帰	廣	晒為投哪啊	少利。	看。	5₹	7	山名哀鄉	KI
l	唤		東	拖	10 to	人	太	餘	4	€ی
	哈		Y		宋	A		里。	R	在
ŀ	暎咕刚有	柳嘴喝諸國	廣東貿易之	Pre	始	久為啖咕	相	南與質蘭佛爛咽大日宋都近相去皆干餘里又有	种	紅毛在大海
	月	EIO.	<u> </u>	晒	レス	哈	悠	列	陋	海

砦 咭刚 時 本 奓 洋之常住澳門也陝咕 行商公建樓屋居己如客寓諸夷商去來無定非如大西 少公司者其國王自以本錢貿易故名諸國至廣東十三 北境也其北至南境地大於陝咕刚數低船碌如己 獨多州之西南隔海一大國名味剛壓即華言花旗國 煙七又西北為即古士哥沙又西南為問擎咖皆其所 剛 國皆為屬點自王城 喇王城至此丹行十五晝夜弼多喇之西北一島名急 王 雞 城東西南北周六十里東南城外車行半日即 不甚大其人精巧善製器械以其强點會制 稍西海中一島 刚通商廣東自云二百餘年矣吸 名埃倫又南 為新 海中 40

						-	<u> </u>			
			'							
					!		ļ 1			
	ज्वैत	.15	1	L	65	ਰਜ਼ੀ	=	建上	.1.	咭
	哪又東北為林打喇沙北為孟呀喇即孟知	3	<u>~</u>	上北	所	雙工	三處相望其用心之密	散打應亦設一埠頭又於散打睡之東名金	F ₀	마음 마음 마음
	る	目	*	#KO	7 19	4	炒	वा	IO O	71
	不	, Ç.	3/C	力	2 T	1470	7E	7	名	40
	경 경	<u>ا</u>	(Ay	47 34	(4) X	Altr)		·/\`	的	.30
	向	恢		禄丹行轉向東北	基	而南為士婦也自金山而南為急上碌即	八八	故	除士設埠頭又於的	刚入中國必由其海面故畏之而於咪刚
	林	3£	脈	河	*	(A)	/FI	. 2	10	7.
	11	¥ +	產	不	4	<u>و</u>	2	平	試	田
	7		又	عاله	大	和		BELO	埠	具
	沙口	一种	まし	和	≯Ł _O	金	坐	入	動	海
	北	行	為,	為	画	ملد	如	か	又	no
	為	五	ナ	馬	南	而	re	散	办	故
	孟	+	葛	利		南o	如此義	打	种力	畏
	쨈	Ħ	打	ATI	角	為	律	难	脎	₹/6
	刚	衣。	P)C	時	2	当	qp	*/	臉士隔海相	而
ے	即	更	又	架。	畫	 	的	丸	隔	於
-+-	盂	自	北	更	Ž.	碌	脸士	名	海	咪
-	之口	望	為	東	由)	ДP	士		相	啊
)	2	焰	٦t.	弼	海	人	0ءلم	對	啦
	文	4	且	為			ه طع	設		1
	東	का	東	3	1		人也自		高	東
	\$	邁自急上碌至望邁升行五十日衣更自望邁而南為	à.	.m) P\$	4	13	散	山設一埠	مد	聖之東坡
	刺入東南為	+	又東北為恩除釐又北為士萬打叫又北為煙其東為望	初為馬利加時架更東北為馬哩詢	云呷也蓋海中大地西南一角之盡處由獨多喇至急	海國間見錄	打打	颜	一高五名	-
	<i></i>			P 7(O)	<u>~5-</u>		L	-4-		

所 磨 蟆 馬 資言其風至中國九萬里唤咕刚又在其北 制。 -急 乃於其地之西新開檳榔嶼為大埠頭人東為新地海 北 無 哄咕刚有一地在其南名孟姑倫與質蘭互易而有? 云麻六甲也前明本滿利加國為佛即機所減 哩 ep 面 士多厘耶皆啖店 上绿至此本皆黑思地而哄咕刚狼之總稱件勝油華 詢之極南又有路士倫又東北 又南為檳榔嶼一名新場又東名為罵叨格即明史 Ħ 宋由是也自望遵至新地波舟行二十五日夜其 安南更丹行向東七日夜 明屬島占自他國以為聚積貿易之 即廣東明史 有班地文又東北 海道可知 西洋 後歸質 利 矣。 稨 有 東 目

那國布度基國布度基即華言大西洋國也廣東澳門即 質蘭國目此而南為擎打倫國米莉禮國佛順西國捷羅 設官主心諸島在海中相去或干里或二三干里勢相聯 絡其左右復有别鬼或自為國或為質蘭及他國所屬者 羅委國以倫風賴客國一名黃都國更東為什年楚國又 本國外並無土地國之東北隔海而地相連者為士禄國 尚数十一而以唤咕刚為最此其海路之形勢也其陸路自 東為捷地產國其北即北海極寒水厚二三丈或夏不解 人無敢往者其國之東南隔海而地相連者最近之東為 謂之埠頭盖華言也自埃倫至新地波凡二十六島皆 ニナニ

其 叨思也 質蘭 中 風。 啦 以東如大吕宋埃地利記利時布路沙至的記諸國皆沿 عاله 人皆茫然不 四思國 你妈 海此其國以東陸路之情形也問以俄羅斯及回部 記利時國埃地利國大品宋國又東為的記國自 西洋所為納税設支官名加文明華謂之番差武官名 相去當不甚連特地名字音各别或即 之境相似乾隆年間俄羅斯 顛林未至東北諸國故不能明然其所繪圖 華謂之兵頭質蘭之東也南為獨沙爾國布路 與海團聞見録載俄羅 *7,*100 惟言智蘭之東北為羅 女玉 斯隔普魯社 即 沙國又東稍南 所云羅 西洋國之 即係黃 沙及 與康 女。 西 刖 باله 郝 為 其 洋 ij

			,						<u> </u>	
	唤咕刚 交結故顛林及律	刚既隔海而俄羅斯尚隔	則其近可知俄羅斯人有	姐哄咕刚本近大西洋婦人為玉其俗同人	也其表兄襲行娶以為重	俄羅斯之哈屯汗本大西洋國女乃前哈屯	大臣多西洋人乾隆五十	四庫中可以參考故大學士臣松筠嘗為臣姓	炯之海團聞見録形勢大畧相同二書皆收入	然年中西洋人南懷仁之坤與圖說乾隆年
11+11	唤咕刚交結故賴林及律吃皆不知之者回部則以南懷	既隔海而俄羅斯尚隔黃都質蘭哪嚼哂諸國未必與	其近可知俄羅斯人有在京者傳詢當得其實然喚時	那人為玉其俗同人之 狀貌又同	也其表兄襲行娶以為妻然則俄羅斯與大西洋世為婚	以洋國如乃前哈屯汗之外孫女	大臣多西洋人乾隆五十八年陕店刚貢使瑪噶爾言令	臣松筠當為臣姚登高俄羅斯	人畧相同二書皆收入	/坤與圖說乾隆年中總兵陳倫

本有四海各國全屬船破失水不知所在今據所能記憶 殿又東北為煙你士丹皆為鬼地其自的記轉南沿中海 之東為己羅又東為茂加又東南為也加喇又北為亞巴 仁及陳倫炯之圖考之相去甚追所隔國尤多矣至的記 俗之随道光十八年其國王死無子復無如乃傳位於姪 後立义實已數易其姓而國人猶以為其王之後足見夷 者圖之其言或可信也至其立國自稱一千八百餘年本 亦皆烏鬼地正與海國間見錄形勢相同類林言伊船內 和 屬無循然國俗王死無子則傳位於女其女有子俟女死 西者為衣接埠頭為禮早釐為埃治也為都利士埠頭

立為國王邊睫士亞獨不理國事人臣則有三大臣在女 剃衣鴻最貴一切由其調度各官雖授自國王有事故 定海之統帥其人名沙連彌幞鳴鸣其官為此利呢布題 名 頭設文官名未士浴云如中華知縣諸埠頭俱有大武官 督撫中埠頭設又官名沙外原叨洛堅如中華知局小 名其國文官少武職多大埠頭設文官名羅洛堅如中華 王左右議決之其第一者名馬倫侍極竟次二人不知其 雙士亞衛猶華言耐馬生一子,今年二歲異時女王死即 女名役多釐里也令二十二歲 招夫西次阿不尔稱為邊 馬凝接如中華總兵其餘武官不可悉數此次統兵至 143 則 埠

			·							
セ	副	有	力口	禮	+	勒	思亞勃力巴敦時皆在浙江其在厦門管	即	噗	
+	.].	正	火	4	列。	猵	亞	2	哪	
七十餘艘且多貿易心船配以夷高非盡	船	正副正名沙冷副名城低大船一正五副	丹	畴	華	沙。	肃力	吧嗎又主船政之官為押米曳其人名	喉啸喧遣代其次主兵之官為赞你唱其	ł
ASO	船一正一副此次至内地夷船名百	亚	表	凡	营	人	カ	又	進	_
且	正	名	又	管	馬	2	<u>e</u>	主	10	
3		沙	稱	理	禮	時	敦	船	其	
賀	副	10	3	N	150	茂	時。	政	次:	
易	بالد	割	教	易	其	又	皆	2	主	
2	次	2	文中	及	人	稱	在	E	兵	
机	至	煅	華	船	8	士	浙	為	2	
配	内	1130	言	政	費	极	بتح	押	官	
11	地	大	丹台	FO	段	在	具	米	為	
夷	夷	船	主	芍	武	廣	在	笺	数	İ
富	船		40	名	官	東	厦	其	你	
非	名	涯	船	中甲	為	香	14	人	噌	
畫	百	五	上	喋	善	港	當	2	其	
兵	徐	副	音	1	用	者		沙		
船	隻	中	必丹未又稱急敦如華言船主也船上管黑夷都	也時凡管理貿易及船政官皆名呷曝暖即	哈	丈	者。	沙外	名	
40	其	和公	夫	明	沙	Ē	官	康	沙	
兵船也又火輪	徐隻其實不過	中船一正二	态	明史所	列華言馬禮遇其人名赞民武官為善用哈沙其人名	彌沙人名時茂又稱士切在廣東香港者。文官為馬座	船者官為善用	康巴加即	人名沙有哥哈	
火	エ	正	頭	所	<u> </u>	馬	吾	mo	哥	
精	边		且	稱	名	建	用	政	哈	

扶手前後随者有步有騎夷人見王不跪惟免冠手拔額 為少胸前聚金珠為餓乘大馬上用平鞍後有靠背左右 喉啸喧年給俸銀一萬圓以次逸減小者亦數百圓凡造 息月給工費番銀二三圓至七八圓不下數十萬其官自 亦不過十隻用以急處信息為諸船導引黑夷皆產 之出戴金絲形四面級排身衣紅色哆囉煙長袍或羽毛 私售者貨價大減用兵日久復多丧失亦自苦之其女王 上毛数並投地為敬其國人肌膚皆印長身猫睛高鼻類 在京之俄羅斯而髮拳黃故稱紅毛亦有肌白而髮黑者 船實数萬計破械火樂貨用尤多閉市後洋貨不息有 二十五 自諸

諭軍機大臣等,遵洪阿等奏,覆訊夷供分別解理一指前因喚夷 謹 貿易諸船皆商贾自為少王收其税亦有領國王本錢者 盂 其 凡三處一為的記二為望邁皆出小土每塊重六七兩惟 望邁孟加制皆哄咕刚埠頭故其團貨船此物獨多各國 片龍涎香海冬燕窩丁香油之類數十種鴉片特其一而 不贵也初奉佛教後奉天主教淨髭爲其產鴉片煙土者 人皆不食即哄咕刚亦自不食惟華人及黑夷多嗜心儿 所有易其所無自洋布哆囉連羽毛紅人家樓花製水 據夷囚顛林律此供及圖證以諸書如此 加剌出人土每塊重四十五六兩海外諸國貿易皆以

諭軍機大臣等現在奏船連橋退出蘇省防兵亦陸續搬回該省 英程商悉督同各員實力講求起真事鄉仍遵前旨不必拘 糧量即應裁撤改為報銷總局所有製造戰船鑄造碌位著者 正法 圈说一件均已覽悉 解省交怕良等轉交該夷目領回該總兵呈進咬咕刚地圖及 該總兵等仍遵前首将現在未經正法各夷人派委員升安速 日據奏覆訊各夷供詞将夷目顛林等分别禁錮正法等語著 撫請釋俘囚有首翰令該總兵等將臺灣所獲夷保除業經 庚寅 外除即解至省城由怕良等轉交收領計可先行接奉本 ニナガ F

上說所有天津及各海口一帶善後事宜即著納爾經額督同天 善後各款應辦報銷仍著者英程商采按款勾指最實造報 舊章以因地制宜精良適用為是其軍需局從前支用款目及 津道陸建源及文康體察地方情形悉心籌度安行辦理等因 京師其海防倍重於東南而與東南各省情形亦迎不相 飲此竊維天津密遭 坨子至山海關表延千餘里均在門户以內較大洋水面 稍窄故俗稱為海袖中間並無息處便有近山海關之清 盖 直隸總督納爾經額奏竊臣前奉 山東之廟島奉天之旅順四選選相對宛若門戶目狼 同口

穏 是以從前 俱 .flo 風易金山皆亦係小島至於大沽以南之和口河北塘也 防守而省征調並於沿海添設墩臺營房烽城相望聲息 津 尺寸不敢疏處於戰則兼練水兵與馬步相為表東自天 總以賊不敢來來不能入為上策故於守則嚴防口岸 北之澗河口等處稍可寄破避風無甚障蔽不似東南洋 是城重要港汉紛歧可以設伏藏船而各大小口門又 有 郡城以及沿海一卷先後奏添新兵六千五百名以資 見北洋形勢不宜水戰而近畿重地更不可輕於一試以從前水師屢裁臣在任後歷派文武員并出海查勘 搬江沙為之鈴東船隻喫水科深者出入即不靈捷 師屢裁臣在任後悉派文武員并出海重勘 ニナセ 雖

皇上陳之 棄 則視無賊如有賊各海口固於金渦矣在謹析為禦外者 所責乎水師者以其能出入海洋於水中取勝也現在 此時若議復設則須增添總兵以下官員正建造衙署等 但就其中的加損益妥定章程律能簡要易行經人足惊 丏 相 練兵以東水陸也向來天津原有水師業經两次裁撒 係清内者七條經費一條敬為我 通而且查商船以杜 無論經費治常其究竟能否得力尚不可 生次第經覺已非一日實於籌防之時即備善後之事 外好之潤入編保甲以絕內 知臣 憑 以為 匪之

沽 尺如長十餘支寬二三丈高深二丈以外之般與水 有 橌 水藝之兵或扮商漁以誘之或乘廣夜以擾之皆可出奇 Rp 能 杏 海各營兵丁生長水濱大半皆習水性者擇其善於見 備 न 海口而論爛江沙上大潮水深文餘小潮水深僅 水師之名而已收水師之用斯水陸兼防之道 肠 者。 在海河之内動加教練使之由淺而深由暫而人其 船務在通用也南北省海岸口門以溪港不同 其船上枪工猪色人等均以水兵選充 編為水隊盖學賊於水中聞力不如關智既有熟 亦以所制水常聚之腰間令其演習人之善水者多 **火**ロ よし ψc 圳 Ħp بلر レス 不 数 爛 大 火: 不

4 から因 少仍與尋常商船無異則我可以施其機謀以操勝算 水 南 雨 构 便 五 上決勝 至. 巡哨必須聚實也查每年自開河巷至封河止分為上 倍 於操駕者。莫如本地之商船查商船乃保自选工料一 班 擬 六尺者即不能出入兹就北洋情形度其最重高北人 山東北至山海關奉天等處其船隻大小各編 巡哨每班分月輪轉以均勞追總以一月一出入為限 加慎重較之官能尤為堅實可用前署関浙督臣長 戰船軍 重奏准照商船改造取其重捷是即明強蓋 用商船惟取其木料堅厚駕歐重便令彼自洋 但宜以小 制大以多制少以暗制明較為得力 字號。 T) 見

		,						•		
	次勿令傾毀其沿海堪喜	望樓高至六丈有餘風雨	樓沿海各段根臺安置馬	一負採不可稍疏也查上	銮	有會哨之例若直隸一併	一經查出官弁照例嚴議	或能捡捕或擊破賊船分	在洋准其打網捕魚以資	出哨回哨日期俱報天津
ニナ九	次切令傾毀其沿海堪畫相去均不過數里責成附近營	望樓高至六丈有餘風雨剝飲絕易影杨擬每年易絕一	楊沿海各段根臺安置馬機以備瞭望而通聲息惟大沽	一負採不可稍疏也查上年等辦防堵曾於大沽設有望		有會哨之例若直隸一併會哨則三省連為一氣更形周	一經查出官并照例嚴議兵丁青華至奉天山東南省原	或能捡捕或擊破賊船分别鼓勵催泊船近洋不能追採	洋准其打網捕魚以資調制如有洋匪竊人該兵丁等	出哨同哨日期俱報天津鎮道查最隨時會衙具詳兵丁

之窮。 海一帶夏秋之間平曠正道率多泥淖車馬必須繞路而 備賊登岸以為後路兜軌洵足制勝惟征調需時且海濱 者兼練馬隊則其道路之曲折險易既所熟智追近抄襲 水土鹹滴滿蒙官每多有不憶其勢可暫而不可久沉沿 犯以時瞭望如負有賊船畫則放碌為跪夜則拖火為跪 随處可用兹擬於新兵六千五百名內挑選二千名專練 行所調客兵路徑不熟尚難得力者以本地新兵之聽便 處發覺處處傳警百里之間呼吸可通底足以濟哨船 防兵須練馬隊也騎兵冲突本北人之長拖用於海防

該升兵收管如有損壞該管将官追與徇殺者一併處分 能者亦可學習所有礙軍破祭等項器具俱隨各發責成 不乏人現雖撒防而前功未可棄應将熟諸施故取準之 **酸定以三班一班五兵使之演放設樣打準其精熟者已** 仍設立標準每發必中者有賞庶己能者既可益精而未 升兵編為一州今其分司各處職位每月定期演練一次 馬隊使之專習馬上鳥檢律得悉成勁旅沿海之聲勢既 此即本省附近有警旨可征調並省外調之點 防兵之輪班宜定也重直隸各海口每年無輪節氣里 歐兵以有專青也 自雨年防堵各處敬臺人小碳位至

守 逢营 塘 之所自應加倍嚴密兹擬於大沽海仍添撥兵三百名 塘上 晚 操練水陸技藝之中責以巡防之事查各海四以大治北 月 流。 未兑沙於張皇而經費亦難等畫應即於各營內分起輪 望惟海濱齊苦之區所支名種不裂 添撥兵一百名山海關添撥兵一百名其餘各小口 約於二月十五前後開河十月十五前後封河計 酌以七百名為一班每月以一班到防周而復始即 起至九月止共七個 局若以沿海新舊兵丁全数巡防 房。 海關之一處為最要而大治尤為問廣等省船隻出 共添撥兵二百名均令按 班 輪院無分畫夜以資 日用其在防者除 自三 墩 扎 於

	如	修軍火器械另行分處存此具餘零星物件。	雨載經營始能齊備若已撒防除酸臺土您各項另第	樹	建築鐵臺土您並設伏之鐵鎮鐵炭聚鐵鹿角水筏杉像	<u>-</u>	巡守嚴勞逸均而費用亦節矣	錢一萬零二百九十串其在汛者仍止支食名糧如此則	人計之一月需制錢一千四百七十串計七	支食名糧外擬每人每日津貼制錢七十文以每月七百
	级	車	**	林	-#: -#:	议	丁二	*	آيُّ ا	食
	到	火	紅姑	到	恢	秋	及	尚	~0	λ <u>.</u>
	32C	4	14	300	掌	32	75	今	ถ	種
	沃	470	华	4間	上	34 E	10	一万	亦	419
	4	行	本		100 110	开台	(A)	4	AG)	加
	唐	分分	供	/月 七十二	业	乒	*	+	AŽ.	4
	角	虚	书	100	从	450	剧	事 。		施
	徽	石	الع	绀	*	自	1	「TO 対	7	HO
	貓		摐	水	鐵	重	AA ER	A	四	津
	人	事	防白	AI.	頻	乗	#0	汎	百	11
	筏	餘	除	\$		11		者	セ	制
	\$	李	椴	(RE)	蒺	來。		43	+	錢
اج	. \$ [2]	星	查	桐	聚	陸		此	半。	ナ
프 + -	2	物	土	溥	鐵	緒		支	計	+
	Ao	件。	埝	*	鹿	置		1	と	友
	或	的	各	单	角	備		名	到	アイ
	非	*	项	等	木	軍		模。	月0	4
	利	酌量變價	力型	項 此	很	季	ļ	如	箇月共需	月
	鐵鎖鐵炭泰鐵應角鐵鋪木深点網少 類或非項刻可	質	番	林鐵鐵石堪清松絕總水好魚網桐油華草等項皆係	43	一設伏心器具宜存也自軍與以來陸續置備軍器火器	!	よ は は	%	セ
		10	蔵	1张	17	66b		月']	利	- 원

置。擬 祭之藏有宜防於外者有宜防於内者而外好由内代 近尾則我之潘羅自固兹擬水陸東防實用其意再查洋 速 收 後 少可成而海水鹹淹絕纜易敗封河後又不能不解散另 照賊來路施放船 姚或亦不能變像擬於敬臺前後交管員擇地收存本後 為用最利縱橫平底風不可翻水不可池上安木架置破 常 杂 洗而不常厥居則彼之超避 無異擊賊於內落而 練置水以備緩急其封河之先仍舊解散存此交替 以上各係皆所以樂外古人籌海之加必謂哨 将原後通盤改厚併百餘後為數十後每年開河之 無不損海河內之所必需但紮縛非旦 不 賊 於 内 使

		<u></u>			7-1				<u> </u>	1
	各省如來年開河以後彼處口岸有	赴奉版運如查有私越外	等有無匪徒等情出結	的天津縣遵照定例查明該商是否	畿輔海疆較之東南各省更宜嚴密	領有漁栗亦不准遠越重洋	執回棹呈繳	奉版	本地商漁船隻不准	謹
	彼虑	外泽	報春	明莎	更官	重湍	不准	程石。	偷越	擬數條
	口口	洋者。	報電其所	商	嚴	意故	*	由	9 -	條
	存。	罪	1	足工	松	レイ	機多版私	由天津道於	洋	於左
=	月天	其船主應即咨明江浙	孙	舒服	嗣		坂。	通	也查天津中	120
= + =	天津	主	赴奉	殷實	後天		14	孙	天	
	宵	應	販				越	臣	津	
j	河	rip	糧	土著及花水人	津富河商船		越外洋其漁船	衙	宵河等處商	
	河船隻前往	咨	執服	及	河		神	門請領	河	
	李	明	18 0	柁	酒		其	請	等	
	前	, I	祇	水	船。	}	Ä	例	灰	
	往	淅	淮	人	挺		书	糧	画	

令各船 律 備色各船尾標寫某字某號以為藏認漁 兼之風 AP 俟 流弊仍飭天津道督同雨縣海船户長於商船歸 將 Y 倒 開 該 略 易者令該地方官查明執照不得即票請移咨本省 城隆程約 廣商船停泊處所宜酌量變通也查自大沽至天津 親仍取具船主船鄭显無奸匪偷漏火帶等情 船主重 河之時。天津道赴海口親追以昭聚意 湖不常因廣船大載重往往從大沽入四半月方 主将其船隻一體編 治外以後即不准該船再行出洋貿易以社 一百餘里水程約二百餘里其間曲折 列字號開具花名清极送道 船無論大小 塢 後頭 料观 和 結 沧

查晚货 能 封 商 水人等約在一萬上下今夷務南平一 杜 赴 不 治之兵內用郡城之兵勢成夾攻確有把握再重向宋尚 拟郡 船並 必抵 雅敢行後即今在葛洁一 郡 靴不承周端 而即城南清於生計亦無室城即今風鶴有勢外用大 女四 #Po 及到郡城停泊連橋排比以每船五十人計少枕 無不法情事前後奏定章程已在在嚴密而防 物 此變通解理則該商船不致以風潮不順措延 即由該商自產小船接運到海投行貿易本船 如船主客商有與津都字號交易事件者 擬於該船到口 帶停泊聽候鹽球及天津 照舊收取職城鱼對 ニナニ 切宜等善後雖 # 准 該 其 出 微 琅 SE O

南 千總 該二處己准哄夷通商則稽查亦應酌定章程以路慎重 同兵役校巡鎮道不時稽查 員者帝同兵役彈壓將來移泊萬治該處僅有巡檢一員 擬嗣後上海崇明當沒等處沙船販貨赴津都應於何例請 且 廣商船到常天津鎮道·會同查翰有無連禁貨物並各委 領票照時由地方官取具該船領事。並無夾帶好匪甘結 上 非大幫並來與閩廣商船六七月同時屬至者有間 貨均由上海窗波船載運該船柁水每船不過十餘人 海窩次等處商船宜酌定稽查章程也查天津所有 一員不足以資軍壓應仍由臣 並鎮道安派員弁帶 但

						İ	1			
					<u> </u>	<u> </u>		:		
ł	#_		المرب	.,		 ^~	بد	ا جر		4_
	查以昭慎重	今天津鎮總兵仍駐紫大法督的将備巡哨	彼處離郡城較遠必資大員彈壓擬自	日長負探巡哨務宜嚴密現議一切船隻口	一夏秋之間總兵應仍駐大沽也查夏間南	領	其	究領	便	即
!	ソス	入 ·	处业	10	見		規	後一	抓	於
	以	浑	襷	例	杖		爭	事。	津	票
	供	鎮	郡	搽	2		領事又係一船柁水信服之人責成船	事一面飛咨該省宣解	人	गंद्र
	重	. U.	坂	100	H _O		保	面	P	内内
		长。	蚁	महो ः	恐	•		未	時o	给
		173	160	务	共	 	船	咨	鱼	即
		馬王	-X	T	應		杧	該	験	處
	i	条	頁	厳	仍		水	省。	放	所。
ļ	į	大	大	Æ a	駐		信	鱼	布	用
- 1		油	Ą	現	大		服		文口	
	į	香	琿	議	沽	ļ	~	船	鱼	린
		飭	廖		L a		人。	主蓋船主均	有	舣
	i	将	擬	切	查		青	益	夹	頹
=		侑	自	船	夏		成	船	常	事
二十四		ill.	五月	隻	間	[船	主	女干	甘
			月	P	南	[主	均	匪	結
	ļ	值		准	風		領		等	字
1	j	採	至	准停	司		事。	殷	佶	槎
		瘅	始至八月	泊	令0		是	#	_	却
ļ		壓	月	泊葛	海		為	係段實之家	面	10
		採煙壓稽	إعلد	油	風司令海潮	1	主領事是為要	家口	抵津人口晚查驗放行如查有夾帶好匪等情一面提	於票照內鈴印處所用一已取領事甘結字樣印截以

事晓以自固藩籬眾志成城大義計郡城關廂內外原分 等均係各衛各堡不供差使不支口食以董事領之每月 查保甲以清内玩即於編查之時遊選各處鄉者作為董 達人心無定兩年防堵以來經臣嚴切指飯派委妥島編 官為 方雜處良莠不齊其沿海村莊亦切近水濱舟構四通 是 冲 二十堡每堡設一義勇局每句或三四十人五六十人不 城鄉義勇各局宜仍其舊以資保衛也查天津郡城五 河南北雨岸至於大沽海四共立六十局章程亦如少 以軍書絡緣兵馬交戴而漢奸無從園遊民間安堵 點驗一次甲堡之人不得個人乙堡俾免清亂其自

										:
	一大沽地方。宜设海防同	實有裨益	督同委員編金定為永遠	年親細州各場俱臻安龍	人藏好最易雨年以來經	凝向為電戶造鹽之處用夫孔多大半四方	一場電遊鹽民夫宜做保	**************************************	且可以化頑暴而靖間間	常現雖撒阪而此項義島
三十五	一大沽地方。宜设海防同知一員以資彈壓也向來大沽		委員編愈定為永遠章程底好匪不能涸跡於海防	那各場俱臻安觀著有成或擬請嗣後仍始運司	人藏好最易雨年以來經臣與鹽臣督的運司委員編查	夫孔多大半四方備趁無業之	場電造鹽民夫宜做保甲之法仍舊編重也查沿海鹽		且可以化頑暴而靖間間擬仍循其舊以符字望相助之	常現雖撒防而此項義局不實官錢不妨民業行之既久

另議。 震以及修補敬養主您本後望樓等項種種需 每年修船船身整理税於添補絕攬等物並津貼升兵賞 查驗票照並有無夾帶違禁貨物等弊难理兵民客商 產 本省簡解同通内的裁一缺其應建衙署應設吏你等件 訟照 海體三年俸滿本例升轉惟官有定額未便議增應於 凯 海口沒有海防同奶酮因裁撤水師一 細 經費必應禄等也查購備商船大小總須二十隻以外 立海防同知一員作為題歌專司稽查出口入口 ħa 價 銀内的投二十五萬兩以五萬雨 併裁汰令擬照舊 作為月前 青擬請 船隻。 於

	俞元青成天津鎮道及候補道文康次第遵照此外	ارد		声	致	-3 8 C	æ	23.		備
	T.	t_		교환	弘	漸充	中	建印	1	IM GP
}	· · · ·	4	•	龙	**	/() -41	站	40		佳
l	Æ.	-4-		李	布工	鴻	杏	-	91	
	漢	体	:	· 文	杂	御	信信	萬	拼	造
	23	-DU		涛	重	調	*	٠,	华	衙
	任	以上十六條如蒙		本	夭	时	存	+	可	署
	禧	30	İ	招	津	<u>:</u> F	儲	雨	俱	筝
:	1			府州縣妥為清查招聖納租所收	動寫正教再天津永平等處官荒地畝甚多	充設遇後調附近營分兵丁口糧即可於	年終報查儘數存儲天津道庫。歸入交代歲	歸本以一萬六千兩作為歲費持節支馬	一分計心每年可得息銀二萬四十成約	船隻建造衙署等項之用以二十萬兩發商
	丈			納	亚	分	津	為	銀	2
	康			租。	筝	兵	道	蔵		馬
	次			FF	人	7	庫。	黄	萬	41
	茅			收	官	17	蝌	搏	四	=
	遵			租	荒	糧。	入	節	十	+
三	郏		•	租銀亦可	مطو	即	交	支	雨	萬
ニナベ	مالو			亦	畝	可	10	桐	約	雨
	外			可	甚	於	農	如	rl	發
	如			作	30	此	積	有	/ \	商
	尚			為津	摄	内	A	有贏餘	Ŧ	生
ļ	有			津	分	撥	坳	餘	雨	生息按
	尚有未盡			站	飭	給	# 2	統	陸	挨
	<u>I</u>			防	各	不	黄	於	精	月

欽		硃	皇王							
差		护	上	;						
大		重	委	畿						<u>.</u>
臣	+	楼	任	輔	华	冬	上	#b	2	<u> </u>
庿	j.	大	2	重	*/	吏	空	惟	点	
-14	十月辛卯	殊批軍機大臣等詳細妥議 具奏	皇上委任之至意	畿輔重地我備修明以仰副	年之效思	祭夷養民務期層層報實事事認真行之一	上空言雖切	在	775	
#4	4P	*	音		A.	昆	雖	移	陪	}
重	710	彝	,650	備		各	切	杏	時	
1#	i	KE)		佟		期	何	1 2	論	
里		妥		料。		唐	何礼臣	銮	補	
布		謀		<i>1</i> 2		A	臣	有	¥	
i in l		1		作中		4	惟	治	於	
江		表		ÉI		子	有	法	水	<u> </u>
in			·	•		100	竭	扩 、	陕	
撫	!	į				1		业	番]
35				ŧ		-2.7	易	太	水	
-25)			 		ត់	心	当	IAO IME	•
到					•	拉	惟有竭盡愚誠督同	人	た	
2					'	20	哥	45	411	
57				 		/	ÆŘ	石	الانت خدر ا	_
极							纠	4	林	<u> </u>
一人社					'	10	10.	竹工	**	
1/						姑	756	萌惟在稽查之密。有治法尤貴有治人者奉行不動則	稿	
本						(大)	府	夏〇	17	
飲差大臣廣州将軍伊里布浙江巡撫劉韻珂奏獨臣伊里布日	}]				年必使有一	鎮海遊野縣十		之處仍隨時增補至於水陸兼院惟在訓練之精內好不	
目	<u></u>		<u> </u>				\$	紙	<u></u>	<u> </u>

會一 設夷館基址所帶人數無多情甚馴順臣伊里有以浙省 濮 靜識夷菌羅伯斯等至都看蘇欲後喉噪喧到後相視建 江省前赴粤東於本月和四見行抵浙省詢知定海夷船 是日亥刻臣劉韻珂接據宵紹台道鹿澤長東稱初 现無應行商辦之事遂易換船隻於初五日 今未見頑貼陪黃不知何故是以備具照會喝該道轉呈 約不符又前議係款內有漢好一概釋故勝示天下之為 令聞者英已放雨江總督私臣伊里布一人赴勢似與前 帰喧到郡典該道相見執禮甚恭惟據嗎曜選呈出照 紙内稱該奏前在江窗曾說定者英赴粵辦理一切 ミナヤ 是起程前進 H

息音不在此例今漢好已遵 思赦大典及豁免錢糧等事方用膳黃布告天下此外尋常 音光罪釋放不能再請騰黃至 專東稅課事宜現有臣伊里存前 臣 往 至一時之人各奏無可置場始將照會收回証嗎禮避徒 本本與議萬不能代為轉奏等語向各夷反復開導辨論 又往見復呈出照會一紙以臣劉韻珂既不便代奏伊等 不敢强求惟求轉咨者英自行奏請赴求将釋放漢好 節傾發膝黃等詞該道當以中國體制作 劉 解理與者其往彼無異並未有类約且此事日劉韻問 韻巧代為奏請仍令者英赴粤宣鄉並将釋放漢奸

首會籌江新聞三省通商之事亦典赴粤無異該夷自應速赴皇 命赴集者英雅简督雨江仍奉 翰首不得即指為成約現在臣伊里布已奉 說但未經奉有 事段法妥辩該道以該夷堅求轉置不便拒之太甚且該 語惟夷性多疑而又自謂素重信約今因者英先有許以 東無異伏查者英前於該夷在江之時雖有前赴學東之 夷已自向者英照愈固拒亦屬無益将該夷照會一件一 併呈送查裏的辦等情臣劉韻珂查問照會與處澤長所 丸 聽候臣伊里布到後逐一籌辦何得復以者英同往 **ミナ<u>ヘ</u>** 為

國家大局殊有關繁却不然而江浙相距甚近該夷復駕火 請而後止臣劉韻珂若復以不便轉咨向獲則該夷疑忌 愈深設因此另生枝節於 赴身之就復行中止意以中國不能践信疑有他故是以 處時臣伊里布行程離省南及百里日劉韻珂因夷首既 輪船隻直至江電向者英面懸則夷船既退之後後又完 未赴島即臣伊里布早至該省亦屬無益當即專員邀節 入長江經感觀聽震驚民心亦屬不成事體二者實皆可 逐加商 再顧求以觀我中國之果動該夷意已堅執必欲得所 拖役此計應 相同現已備録該夷照會移咨者英

聖馬丁	•	皇							1
10	l						有]
-	- 1	上					?		
1-		懷		. '			辨		
尽	省	未	图	细	未	夷	江	現	药
A	早	违	2	江	典	且	浙	在	褻
有	設	\ 0	事。	省		臣	圍	奉	的寂瓣瑪一面将業已轉沿緣电向該夷照
7	.5	从	亦		橅	*	Ξ	·	理。
請	頭	M	图	赴	4	模	省	1	
等	2	(F.	柯	專		葑	通		面
移	至	建	全	夫	40		商		将
何	意	厳		彼	俱	層	2		*
該	該	\$ 0	毋	ملا	木	浙	事。		و
夷	夷	律	庸	可	執	*	經		轉
割	等	該	更	4%	É,	臣	理		咨
ŧA	垂	爽	端	随	今	怡	者		綠
晚	Î	等	正	時	看	良	13		域
渝	柳	可	保	刷	英	江	看		向
並	魋	4%		10	與	蘇	夷		該
A		及	}	粤	臣	撫	130		夫
庚	, }	早		*	伊	臣	重		48
澤		,	[-	里	程	前		度
長	[Po		定	布	孟	往		並
do	ļ	並		则	=	来	号		r X
為		在		江	人	筝	東		覆並以者英
勒		各		浙		光	1		美
	聖恩不應再有干請等詞向該夷割切晚諭並令應澤長面為勸	愿再有干請等詞向該夷劉切晚諭並今鹿澤長面為勸省早設馬頭之至意該夷等亟宜仰體	坚恩不愿再有干請等詞向該夷劃切晚識並令鹿澤長面為勸智早改馬頭之至意該夷等亟宜仰體皇上懷丟達人欲期迅速厳事俾該爽等可以及早歸勵並在各	泽 鼠 鱼	泽 歸 一定则 近 在 江	澤 歸 一里 里 一定 里 布 二人 如 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五	澤 歸 一 里 程 看 是 面 面 近 在 一 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五	澤 歸 一 星 村 在 星 前 在 男 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五	澤 歸 一里 程 前 里 看 是 更 面 為 正 人 公 等 東

狎 諭前五 古至該夷所請釋故漢好頌發騰黃一節前此臣伊里布與者葵 **首允行移咨到浙日** 覧奉 東臣 無的令刑布勝黃之語是以祇将漢奸釋放未經歷黃張 法 db_o 偕往為議臣 銰 问 該夷議撫之時本有此約業已載入條執建呈 今該夷照會內既求轉告者英奏請又面求鹿澤長該 安就是其意念甚點但此事似覺稍有流熱現就該 法妥辩之鸹另求善全之策己會同臣伊里 伊里布即在省暫駐如該夷釋然無疑不復以看 伊里布即當星馳赴勢石則再容具奏請 剹 韻珂恭經 布棒 街 表 共

諭軍 青釋放嗣後軍民人等不得再行查擎等詞發至胃波等處張貼 俟者英獲到察看該夷情形如己釋然無疑即著星 精 技督接到後自必酌量情形度各到浙· 者英己授雨江總督祇伊里布一人赴事疑與前約不符息 機大臣等伊里布等為接據夷首照會的量辦理 一同前往業據劉 察骗 内。 焦 具告示以思次所獲夷俘漢如葉已遵 典膳黃稍有區別亦籍塞該夷之請已於照覆該夷支 将此事敢明該夷能否不復再請騰荒亦俟遭到再行 **假珂移咨者英並該夷亦自** 伊里布 9 ۲ 向者 现 莧主 歌赴李安 指該夷 关照金 新省著

靴本日據伊里布等奏該夷以者其已授兩江總 該夷亦自行照會等語著者英晚瑜該夷以者其伊里有皆係 人赴鳥疑與前約不孫懸今一同前往已據劉韻巧移咨者 告示党奏均悉亦祇可如此辦理也 宜置處現據伊里布等以悉次所獲夷俘漢好業經釋放張貼 定章程具釋放漢好順發階黃一節天朝自有制度非該夷所 朝重民一留江省會辦三省通商事宜一赴廣東專辦 程点彼此均可随時關會辦理得歸畫一且開浙各督撫於 撫條約均未與聞此後應如何設立馬頭如何按貨納稅 ť 一番,祇伊里一 布 类。 **+** 7

古移咨情形並飛的臺灣解送來度移覆恭摺具奏在繁弦據臺 飲差大臣者英等追 該督另有從長計較安協辦理之處著即據實馳奏 者正欲善全此司並無他意如此則切宣諭看其作何聲應或 種事件必得者英在此方能就近商的施行其所以不赴廣東 據 倒 十二年九月十七日的投到度港夷目請放夷伊文書即 十八日拜發由鹿港配陳清裕小快船內渡在狼鹿港廳 灣鎮道巡指過泉並将具奏事直票報稱此指於五月二 浙總督怡良福建巡撫劉鴻躬奏竊臣怡良於道光二

新市将臺灣夷伴釋放送回辦理室殿該夷首等·均不知有正法 新軍機大臣 等昨因 追洪阿等奏 覆訊爽 供分别 解現有首論令 8 将 夷俘情形雨相室殿該夷等均不知有正法一節所賸止十 須回弦據怡良等奏臺灣鎮道票報解理夷係與夷目請釋 現在未經正法各夷人派員安連解省交治良等轉交該夷 夷囚 稟 帖 劫无兹又補繕發逸當查所報各指 節日望其人之歸兹所存僅止十一人送到後似不能 我該船於八月初五印行抵祥芝外洗為盗船将指 然順受與撫議殊有關緊 一提具現在飲本 事理中有處決俘獲 件

懷德不復有所籍口是為至要 復責令價運斷無是理該督等務當明白宣元俾該夷等畏威 並取 必道辦者怡良等於解到時派員送至鼓浪嶼交該夷目 彼時未定撫議是以依法解理即 頓 擎獲各夷在郡正法的在未經議撫以前具嚴行禁錮之紅夷 P.恐送到後不能帖然順受與撫議殊有關繁等語查灣兩次 目顛林等現因撫議已成諭今釋回這洪阿等接奉此前 回照備查價該夷或有間言惟當諭以前此所獲各夷的 軍 祭己兩江總督者英奏道光二十二年九月十五日承准 機大臣字寄是月初九日奉 如雨軍臨陳互有殺傷事後 四十二 收/領0 目

上谕常鎮道周項所東失資者典該處城陷後未經殉雜文武各 上輪據程商采奏鎮江失守後文武各員存亡實情與者英所奏 竟一併查明再行条奏等因欽此當即督同江宵布政使王庭 間 有不符者該大臣確查情節分別嚴為同日又表 南 簡·江安種道沈北漂江南鹽巡道積喇明阿詳細覆查並 事 及容留全典心房主切實供結並據委員孫炳煒密訪 查明前任知府祥麟於失守後兩次盡節遇救得生及理 分委妥員蘇州總捕同知福林心江宵北捕通判孫炳學及 經到任之署鎮江府知府崔光勞密如確該故據該府 同 知全典潛匿民舍各情取具援牧祥麟之民人書手

!	ļ		ļ				'	•		
	تلتا	A ^{ri} e	E.	43	٤١	ż.	接	花蕉	a t r	理
	城外督辦軍需局務實非縣逃追都城失完	錢然桂尚在城外等情通東有案從經查明	至城中祥麟因商辦事件隔城諸多不便即	集江干城門俱開祥麟不能兼顧城外錢縣	副都統海齡會同各該旗協領等帶兵守城	<i>→</i>	化	2	查鎮江文武各員內常鎮道周項署丹徒縣	異東經該司道等覆加查核詳請分案先行
	-52	14		工	神 数	\ \.\.\.	14	今此	鉄	*
	10°	生	To	To		3/2X	仗後因眾寡不敢随同移駐新量鎮旋即	1	<i>7</i> 1.	経
	押	sey St	7 ↑	SAY.	冰少	<i>つ</i>	四	人口	人士	武二
	平	在	网		3	उ०	长老	且杰	12	7
	馬	郑	爲	俱	1	和	恭	净	4	頂
	句	<u>카</u>	判	139	同	何	不	場	Į	争
	100	寺	解	祥	各	秤	N O	在	Ϋ́D	覆
	黄	情	7	麟	該	屬		坬	常	No.
	非		140	不	鎮	理	同	9	鎮	鱼
i	縣	*	隔	能	協	事	移	. 与主	道	核
	140	有	城	兼	摘	同	赙主	*	周	詳
	追	李	猪	顏	等	知	新	辨	頻	請
<u> </u>	部	旋	3	城	*	全	畫	理	署	N.
TE)	坬	经机工	不	9/0	车	典	ETO	糧	丹	案
四十三	夾	查	便。	4	书	守	旋	*	徒	先
	守	峢	4h	族	城。	備	ŔР	道	糕	行
			81	桂	44	唐	退	*(鐚	杂
i :	都	#Ht	عو	亦	E	道	保	月	14	3/14
	統	桂	Hos.	不	夷	春	丹	+	桂	前
	統海	鐵無 传係	兵路城一	札	因夷船	药	退保丹陽	随参替大臣齊慎在城外駐紮辦理糧臺追六月十三日	均	來辦前來臣
	鑫	在	下	時	駛	未入城防守知府祥麟理事同知全與守備盧萬春均随	基	Ħ	錢無棲均係	臣
المستقول										

員不能禁阻亦即逸出此鎮江失守文武各員之實在情 徒縣典史徐人雖於城陷後被夷匪將監犯全行開放該 節也先經臣派委四等侍衛成齡太倉州知州徐家提宜 大海扶至民家躲避均於十六十七等日改裝出城又丹 被火箭引傷馬匹該備於隨馬壓傷後經兵丁在常華張 处醒通值家丁辛至扶送出城該同知全與·被亂兵衛跌 學高該府復乗間自縊又經學書畢遵治門斗或客解沒 經家丁扶至監生詹做家潛電守備盧萬春因騎馬接仗 自經盡節該府祥麟另不能支即投入泮池自盡當經民 人張順湯國紫及府役張鴻段連趙福等瞥見牧起扶入

古即行羊職鎮江府知府祥麟先經隨同副都統守城旋因力屈 應請一併華職理事同知全學專司旗民交涉事務向無 生也有實據應請交部嚴加議處守備盧萬春受傷躲避 失完本應一併泰華惟該府於城陷後兩次自盡遇教得 禦尤難辭各其票計各款又復失寶應請 典史徐人璧於夷匪開監放犯未能力阻均屬恒法無能 守之罪且該道職司兵備於夷船由海入江未能相機堵 及嬰城固完惟以分巡監司大見近在同城實難寬其失 重分别乐處查常鎮道周項雖因委辦糧臺駐緊城外未 供結茲復督同司道委員詳查確整應即按其情節輕 四十四

節内間者共奏道鱼鎮江失守文武各員請分别華職展議議處 處情形及該弁等人才技藝再行分別辦理 堵禦惟或因歌力不及或因地無要監容臣親詣察看各 職人員應與不能捌截夷船之署京口水師副将孝順或 潮繞越歌入京口復經前督臣牛盤調回守城該參将未 陳慶祥先經撫臣程商悉委赴舊鼻衛防堵刷因寒船來 及趕到城已失陷與失守情節稍有區別惟究係事况武 署丹徒縣知縣錢無桂。一併交部議處再鎮江城守參将 地方之責惟過變潛邑應與裏鄉糧臺未及入城協守之 併交部議處至江陰以上各營布均於夷船入江未能

諭內閣載銓等為進百定擬其山等罪名一提其心典經文發經 刑部分别監禁其經手錢糧之員的令留 時無庸留流者者為程商者劉韻珂傳首鎮擎解京交宗人府 古頸擎解京卖經等前有古輸令折回浙江辦理軍需報號此 後處決夹山孫已自專起程無論行抵何處者沿逐各督操傳 父公忠勉圖報稱乃老師康飾坐失機宜幸思昧良莫此為甚 联投以将軍冬喷重低特命前往廣東浙 活辦理 攻飘月應力 英心实經文前均著照載發等所擬革去職任足為斬監候秋 揭著該部議奏 甲七 浙鮮理報錦雲交軍 四十五

格·殺斃多賊尚可稍從本減特依順齊傷俱者加恩改為華職 省本經派令督兵接仗即作浦失守時伊亦蘇繁杭州齊慎於 需總局報部至特依順齊慎本應照部議華職惟念特依順到 留任八年無遇方准開復 廣州被圍時駐紮佛山且到浙在後遊鎮江失陷尚能設法摸 萬斤以上大磯衛非舊文献等所能運動即五六百斤各 数百厅及一千斤上下者居多此次添鑄二三千斤至 震動開裂既難取準又不能再行施故沉從前所用飲心 前舊式敬祭笨滿旋轉不能如意且木性鬆脆一經飲飲 靖逆將軍要山南廣總督和項廣東巡撫梁寶管奏色從

費用計復不觉選将各職架式楊續繕圓說四分恭呈 兩層四輪中用磨盤心者有照夷式四輪兩旁如用滑車 等大裝作兩層上層四小鐵輪中貫鐵心如磨盤式以便 歌架一千五百餘座內有舊用式樣另換工料者有平底 除一萬餘斤之大職架尚須籌議製辦外其已製造之大小 以便牵拉追退者又有照夷船内所用欲等分為兩層者 之轟擊有準全在歐架得力未使因工料昂貴即為遺就 旋轉下加雨大木輪四全鐵輪以憑扯運中間者力處死 加用鐵條外包鐵皮其木輪釘以鐵見運用較靈也大碳 破架亦須堅實利用現係揀選至堅至重之樣太及油推 四十四

御覧 新軍機人臣等和項等奏製造做架給編問記進呈一指據稱大 損等進呈碳架圓說各四係著發交者英閱看並詳細體察圖 良等間看是否合用安等辦理該督仍将發給圖說原本呈 具奏此項圖說該督接奉後即各照繕一分各交関浙總督怡 翰中用磨盤心者有照異式四輪等加滑車以便牵拉進退者 **破轟擊全在歐架得加有照舊式另換工料者有平底兩層四** 所繪歌架何項最為合用思心妥議者不甚相宜亦著據實 有照夷船内所用破架分為兩層者運用較靈等語所有祁 鄉

諭兵部奏遵旨我議江蘇鎮江失守各員分别解現鎮江城守營 諭內間牛盤解到時者派軍機大馬會同刑部審訊定擬罪名具 城署京口水師副将孝順武未能兄事設法欄截致夷船馱入 該參將未及趕到城已失陷完屬策應追起著照部議羊職從 冬将陳慶祥光經該撫委赴楊鼻觜防衛嗣經該賢調 長江毫無阻滯均著華職交刑部最其情節分别治點 寛免其治罪守備盛萬春本能嬰城固守乃因傷躲避改裝 雨 江總督者英養竊照哄夷船隻出江入海前經奏明在 四十七 同守城 出

飲差大臣關院交伊里布接受赴省該首挂念不己請臣奏懸 其 同赴專省會商稅的事宜今至定海訪問日 去。現在吳松口內外。並無夷船等情正在編指具奏聞接 為 據夷首唯鼎喧文稱該首於江省開行時知 南去僅存夷船一隻至二十四日後人歌來火輪船一隻 大夷船兩隻辦買食物於十月初三日辰晚全數往南秋 秧東鴉吳淞口外夷船於九月十四十六等 見先後起從 詰 詢明白妥為防範的今迅速開行去後在旗該道巫 惟吳淞口外夷船尚未全數開行復經會礼蘇松太道 臣 已調署兩江 與伊里布 宜

\neg										
/	命會商並不置身事外亦不知黃恩形成齡葉已随同伊里布处	知臣仍奉	恩簡任江督未經同往妄生疑慮而細釋來文情詞恭順是始未	籍口乃該首都因臣己蒙	例案均在專省是以必須赴專雅察情務的量辦理以免	定條約鈴蓋閣防團記互執為憑撫局已定惟通商輸稅	里布。牛磯的令泉司黃思形四等侍衛成齡反覆開事校	须布磨黃亦請入奏等情臣查該酋前在江首時業經臣會同	九准免罪未奉	思施仍赴粤省又漢奸雖蒙
	同	ļ	森庙	}	343	推	反形	經	}	
	*	ļ	1960 1960		授,	方	復贈	A.	İ	{
	布		54		7.X		道。	a]	Ì
	赴	}	末		克	秘	核核	伊		

南軍機大臣等者英奏夷船全數歐出江蘇洋西南清一播接奏 飲差於八廣州将軍伊里布善為開傷令其連赴廣東似不致後 澒 英淞口外夷船自九月十四日起至十月十三日 止全数往南 布勝黃一節自係未請體制尚非有心要扶臣業己開飲布公 均思哄夷撫司己定善後事宜甚關緊要該有兵松海口及福 歌出該尚來文已由該督備文照獲不致復生其議等孤覧奏 日起程前赴吳淞召及沿江一帶來看情形等辦善後 生異議再臣現将署中公事建聚稍為清釐定於二十二 備文照復並咨會 导帮跳致有此猜也至請

堅固礙城不拘名已務取精良各處除要口岸若僅安礙數仍 夢臨敢施放 嚴槍不可專顧前面尤須逐層接應該督甫經簡 庸 能嚴密備防天聖皇能船越此時籌辦善後必應大加整板 事不致張皇方為盡善勉之又勉 議具奏務使兵弁均能用命器械全數通用平時不忘戰備 任責無旁貸必須力除網都 \$A數名全無故伏策應之計恐陷事仍難得加必當設法妥 上·狼山·並江陰之楊鼻觜國山閣一帶·唇唇門內有除可為果 者 拘泥舊規該督現已起程前赴吳淞口及沿江一帶察看情 即周思各該處相度地勢熟審機宜戰船不抽大以移在 勉副委任一切善後事宜悉心妥 四十九 毋 鰛

飲差大臣伊里布浙江巡撫劉爾珂奏平伊里布抵浙後於十月 癸卯 蹂躏故激事端以圖一快在厦之矣目扎姓不能專伊 鳝 之政非僕首不能禁止獨好與者務預向僕首說明等因 有關緊該督撫等己恭指陳奏動指密咨查照並准來 以送運夷係人数不足難保該夷不反唇相穩且恐咆哮 僅止十一名該夷商等均不知有正法之事日望其人乙 臺灣所獲夷俘業於五月間處決一百三十九名現禁者 初八玩接准開浙督臣怡良福建撫臣劉鴻期移咨內稱 兹所存止十一人送到後必不能帖然順受與撫議殊 面。 國

咨獲與野所見相同並直屬野親赴宵波向雙首面 該夷俱未輒加戕高令臺灣将所獲夷傷處決治盡 等當查該夷屢次與我兵交戰間有升兵人等被其拴獲 該首葉己離浙好前往買波不能與該首相見於事無益 赴馬東之武成又據續東職首己於十四日起程赴衛是 其其順受當即備文向者英咨商旅於十六日接准該督 不 鹿澤長東報有僕首於初九日開 韭 面告並將處決在先結好 務為口電推事已至此不能隱諱惟有開誠布公據實 擬東裝前往軍波而浙江撫臣 在後各情向其委曲曉諭或可 劉韻珂已接宵紹台道 船旋回定海十五日前 五十 渝平 雉 保

刑 古會辨該省通商事宜恐該夷因此復以者英前赴開粤為静梦 放雨江即欲劉韻珂代奏代咨晚晚不已及劉韻珂委曲勘夢 亦未可定 致稽互市籍示歌飘或者該夷急欲通商不復另生枝節 飓 現己移咨園省督撫諸臣囑将處決夷仔一節向僕首說 偕 該 且 以現己兼程赴粤該首亦宜迅速前往不可在関人留 並将處決在結好以前之處城為開第野又自具照愈 赴粤東之意今閏省又有處決夷俘之事而者英復奉 夷猶以到閩後再行照會為言是其心仍有欲求者英 察看現在夷情於書英倍為信服故 問該督

諭軍機大臣等據伊里布等奏夷酉開船赴閩並接准閩洛的量 諭旨今怕良等到切開導矣現在伊里布已由浙赴粵該夷首 蓟。 辦 भ 常詳細籌畫務臻安協總當於俯順夷情心中仍不失大艦方 之前現有釋回夷俘可以詢知日期並非天朝失信於外夷已有 會同該督撫善商敖項按照條約所載如期交付勿至臨時指 為盡養至條約內所許給銀兩尤為緊要該大臣抵專後著 以通商為急務所有一切通商事宜著伊里布。會同种填梁實 理各等語覧奏均悉夷首開船赴聞或因福州廈門設立 親往善辨亦未可知其臺灣正法夷人係在該夷未經就撫 不凡以致該夷有所籍心復政養端是為至要 五十二 馬 却

爺本日據伊 事業經 餇 覆伊里布等文内則稱所請者英赴 粤之事此時正在開船未 能詳悉照覆措詞殊屬含混恐其中必有說謀至釋放漢奸 已有成說不至再生異議現樓喘吃帶同嗎难避開船赴閱其 覆似不至復生異議等為該夷首接該督覆文後作何聲覆是否 事宜正請釋放漢好頌發勝黃昨據該督奏稱業己備文照 無疑如該商到関後仍以者英赴粤為請或稍露要求挟制 揭該夷前有照會欲仍令者英與伊里布同赴專省會解稅 明 里布等奏夷首開船赴閩並伊里布起程前赴粤東 白晓爺而嗎 难避猶以曆黃為請是其心尚不能 檡

· 敢本日據伊里布·劉韻珂縣奏夷首僕帰喧於本月十四日由定 现 却〇 省商解方能妥協 情形怕良等自必飛咨該督即斟酌現在情形如必 Ø 即 此割切宣示看其作何照覆該該督必能仰體朕意籌畫萬 在伊里布業已赴專該夷首惟當靜候通商母得過生疑意 期可愈此時已将俘獲之十一人全行釋放儘可向其問 前赴閩省相機解理並向該夷首詳晰開導告以此番 與赴專無異其臺灣正法之夷人係在未經受撫以前 即一面奏聞一面起程以查看閩省海口 須親往閩 赴 現 图 為 **\$** 有

往已據伊里布等發給照會諭以者英留督雨江正為辦理江 稫 汫斥 江總督私伊里布一人赴易疑與前約不符懸請者英一同前 至臺灣夷係正法者一百三十餘人現只存留十一人一節者 俱未可知著怡良劉鴻縣會同實振彪等於各海口器加防範 夊 海帶同嗎难避等諸寒開船赴閩一指該夷酋以者英己搜兩 仍遵前首論以事在未經議撫以前即如雨軍對陣五有殺傷 母得稍有疏属特不可涉於張皇俾該夷聞知致改精疑之見 内稱。侯到閩後另行照會等語此次該夷首楊帆赴閱或因 間三省通商事宜與赴男無異不應再有干請乃該夷首回 州等處新設馬頭一切事宜勢須親往喜辦仰或另有說計

						1				
								兹	詳	in the second
							!	オト	集田	48
		:			İ			他	日日	市
	1						}	考	141	尹
ļ	!] 	i '				A	和。	谈
	ļ		ĺ					請。	務	取
			}					並	使	何
	·					! 		者	該	2
					ł	Ì		察	夷	理
	! !		! !)	}		看	蝉	並
						ļ		情	可	姜
ĺ	•		(!			1		形	語	為
ļ]	英赴粤為請业著察看情形飛咨者英斟的辦理	開輸務使該夷無可藉口為要該夷首到開	斷無事後取價之理並著諭以現有釋回夷伴可
								次	為	戼
	İ		1		İ			老	•	有
]					名	15	92
								大山	放查	77
	!		<u> </u> 					37	大 女	12)
五十三]	的	四	大心
희								郷	判	170
ı					1		, 	地		•
	,		}]]			後	パ
1				:]	如	
Į							{		173	和
J]						YX	月
	:								以者	HO

